

# Hong Kong East Cluster

## 港島東聯網



## Section 1 : Selected Statistics

### 第一章：選定的統計數字



#### Service Capacity as at 31 March 2018

##### 截至2018年3月31日的服務容量

No. of hospital beds 醫院病床數目	3 132
No. of psychiatric day places 精神科日間醫院名額	90
No. of geriatric day places* 老人科日間醫院名額*	152

#### Service Throughputs in 2017-18

##### 2017-18年度服務量

Inpatient and day inpatient services 住院及日間住院服務	No. of discharges and deaths 出院人次及死亡人數	189 327
	No. of live births 活產嬰兒數目	2 578
Ambulatory Services 日間服務	No. of allied health attendances 專職醫療就診人次	559 592
	No. of accident and emergency attendances 急症室就診人次	216 960
	No. of specialist outpatient (clinical) attendances 專科門診(臨床)就診人次	837 219
	No. of primary care attendances 基層醫療就診人次	679 714
Outreach Services 外展服務	No. of allied health attendances 專職醫療就診人次	304 300
	No. of geriatric day attendances* 老人科日間醫院就診人次*	36 720
	No. of psychiatric day attendances 精神科日間醫院就診人次	27 874
	No. of home visits by community nurses 社康護士家訪次數	96 968
Other Services 其他服務	No. of allied health attendances 專職醫療就診人次	3 241
	No. of geriatric outreach attendances 接受老人科外展服務人次	104 885
	No. of psychiatric outreach attendances 接受精神科外展服務人次	23 367
	No. of radiodiagnostic attendances 放射診斷就診人次	428 966
	No. of operations done inside operating theatres 在手術室內進行的手術數目	21 260

\*: Figures also include places / attendances under Integrated Discharge Support Programme for Elderly Patients (IDSP).

\*: 數字也包括參與離院長者綜合支援計劃的醫院名額 / 就診人次。

As at 31 Mar 2018 截至2018年3月31日		Hospital / Institution 醫院 / 機構	Specialist Outpatient Clinic 專科門診診所	General Outpatient Clinic 普通科門診診所
	Number	7	7	12
1	Cheshire Home, Chung Hom Kok	春嘏角慈氏護養院	✓	
2	Pamela Youde Nethersole Eastern Hospital +	東區尤德夫人那打素醫院 +	✓	
3	Ruttonjee Hospital +	律敦治醫院 +	✓	
4	St. John Hospital +	長洲醫院 +	✓	✓
5	Tang Shiu Kin Hospital / Tang Shiu Kin Hospital Community Ambulatory Care Centre / Violet Peel General Out-patient Clinic	鄧肇堅醫院 / 鄧肇堅醫院社區日間醫療中心 / 貝夫人普通科門診診所	✓	✓
6	Tung Wah Eastern Hospital	東華東院	✓	✓
7	Wong Chuk Hang Hospital	黃竹坑醫院	✓	
8	Sai Wan Ho General Out-patient Clinic	西灣河普通科門診診所		✓
9	Anne Black General Out-patient Clinic	柏立基夫人普通科門診診所		✓
10	Chai Wan General Out-patient Clinic	柴灣普通科門診診所		✓
11	North Lamma General Out-patient Clinic	北南丫普通科門診診所		✓
12	Peng Chau General Out-patient Clinic	坪洲普通科門診診所		✓
13	Shau Kei Wan Jockey Club General Out-patient Clinic	筲箕灣賽馬會普通科門診診所		✓
14	Sok Kwu Wan General Out-patient Clinic	索罟灣普通科門診診所		✓
15	Stanley General Out-patient Clinic	赤柱普通科門診診所		✓
16	Wan Tsui General Out-patient Clinic	環翠普通科門診診所		✓

+ Hospital with A&E service

+ 提供急症服務的醫院

## Section 2 : Healthcare Facilities - Hospital Beds

## 第二章：醫療設施 - 醫院病床

Table 2 No. of Hospital Beds by Specialty and Hospital as at 31 March 2018

表 2 截至2018年3月31日按專科及醫院劃分的醫院病床數目

Hospital 醫院	Cardiothoracic Surgery 心臟肺外科	Clinical Oncology 臨床腫瘤科	Dental 牙科	Ear, Nose and Throat 耳鼻喉科	Emergency Medicine 急症科	Gynaecology 婦科	Hospice hospice	Infirmiry 療養科	Intensive Care Unit / High Dependency Unit <sup>1</sup> 深切治療部 / 加護病房 <sup>1</sup>	Medicine <sup>2</sup> 內科 <sup>2</sup>	Mentally Handicapped 智障科	Neonatology <sup>3</sup> 初生嬰兒科 <sup>3</sup>	Neurosurgery 神經外科	Nursery 育嬰室	Obstetrics 產科	Ophthalmology 眼科	Orthopaedics & Traumatology 骨科	Paediatrics <sup>4</sup> 兒科 <sup>4</sup>	Psychiatry 精神科	Rehabilitation 復康科	Surgery <sup>5</sup> 外科 <sup>5</sup>	Others / Unclassified <sup>6</sup> 其他 / 未分類 <sup>6</sup>	Overall 合計
Cheshire Home, Chung Hom Kok 春磡角慈氏護養院	-	-	-	-	-	-	-	240	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	240
Pamela Youde Nethersole Eastern Hospital 東區尤德夫人那打素醫院	-	58	7	17	40	38	-	-	23	561 (8)	-	31	21	36	62	15	179	54	400	-	193	24	1 759
Ruttonjee & Tang Shiu Kin Hospitals 律敦治及鄧肇堅醫院	-	-	-	-	10	-	18	156	6	315	-	-	-	-	-	-	37	-	-	-	73	6	621
St. John Hospital 長洲醫院	-	-	-	-	-	-	-	59	-	28	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	87
Tung Wah Eastern Hospital 東華東院	-	-	-	-	-	-	-	12	-	35	-	-	-	-	-	32	-	-	-	186	-	-	265
Wong Chuk Hang Hospital 黃竹坑醫院	-	-	-	-	-	-	-	160	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	160
<b>Overall 合計</b>	-	<b>58</b>	<b>7</b>	<b>17</b>	<b>50</b>	<b>38</b>	<b>18</b>	<b>627</b>	<b>29</b>	<b>939 (8)</b>	-	<b>31</b>	<b>21</b>	<b>36</b>	<b>62</b>	<b>47</b>	<b>216</b>	<b>54</b>	<b>400</b>	<b>186</b>	<b>266</b>	<b>30</b>	<b>3 132</b>

## Notes:

<sup>1</sup> Managed by ICU team only. Intensive / high dependency care beds managed by other specialties are grouped under their respective specialties.

<sup>2</sup> Medicine includes Internal Medicine, Geriatrics, Respiratory Medicine, Medical Infectious Diseases and Coronary Care Unit. Figures in brackets denote number of beds for Coronary Care Unit.

<sup>3</sup> Neonatology includes Neonatal Intensive Care Unit and Special Care Baby Unit.

<sup>4</sup> Paediatrics includes Paediatric Intensive Care.

<sup>5</sup> Surgery includes General Surgery, Paediatric Surgery, Plastic Surgery and Urology.

<sup>6</sup> Other/Unclassified specialties include Anaesthesiology, Skin (managed by Department of Health), Accident and Emergency observation beds, custodial ward and private/special accommodation ward that are not under any individual specialties, etc.

## 註釋:

<sup>1</sup> 由深切治療部管理。其他專科管理的深切治療 / 加護病床則歸納於各自的專科。

<sup>2</sup> 內科包括內科醫學、老人科、呼吸系統科、感染及傳染病科和心臟深切治療部。括號內數字顯示心臟深切治療部的病床數目。

<sup>3</sup> 初生嬰兒科包括初生嬰兒深切治療部及初生嬰兒特別護理部。

<sup>4</sup> 兒科包括兒科深切治療部。

<sup>5</sup> 外科包括外科、小兒外科、整形外科及泌尿外科。

<sup>6</sup> 其他 / 未分類的專科包括麻醉科、皮膚科(衛生署管理)、急症室觀察病床、羈留病房及屬「未分類」專科的私家/特別病房等。

### Section 3 : Inpatient and Day Inpatient Services

#### 第三章： 住院及日間住院服務

Table 3.1 Inpatient and Day Inpatient Service Statistics by Specialties in 2017-18

表 3.1 2017-18 年度按專科劃分的住院及日間住院服務統計數字

	General (acute and convalescent) 普通科 (急症及康復)	Infirmatory 療養科	Mentally ill 精神科	Mentally handicapped 智障科	Overall 合計
No. of hospital beds (as at 31 March 2018) 醫院病床數目 (截至2018年3月31日)	2 105	627	400	-	3 132
No. of inpatient discharges and deaths 住院病人出院人次及死亡人數	117 675	1 945	1 660	-	121 280
No. of day inpatient discharges and deaths 日間住院病人出院人次及死亡人數	68 039	5	3	-	68 047
No. of inpatient and day inpatient discharges and deaths 住院及日間住院病人出院人次及死亡人數	185 714	1 950	1 663	-	189 327
No. of inpatient patient days 住院病人住院日次	625 153	165 844	109 527	-	900 524
Inpatient bed occupancy rate (%) 住院病床住用率 (%)	90.8	90.7	75.0	-	88.5
Inpatient average length of stay (days) <sup>1</sup> 住院病人平均住院時間 (日) <sup>1</sup>	5.3	69.1	54.3	-	7.1

Note:

<sup>1</sup> It is derived by dividing the sum of length of stay of inpatients by the corresponding number of inpatients discharged and treated.

註釋:

<sup>1</sup> 計算方法是按住院病人住院時間總數除以相對的住院病人出院及接受治療人數計算。

Table 3.2 No. of Live Births in 2017-18

表 3.2 2017-18 年度活產嬰兒數目

No. of live births 活產嬰兒數目	2 578
------------------------------	-------

Table 3.3 No. of Allied Health (Inpatient and Day Inpatient) Attendances by Allied Health Department in 2017-18

表 3.3 2017-18 年度按專職醫療部門劃分的專職醫療 (住院及日間住院病人) 就診人次

Allied Health Department 專職醫療部門	No. of attendances 就診人次
Audiology 聽力學	63
Clinical Psychology 臨床心理	3 327
Dietetics 營養膳食	36 369
Medical Social Work <sup>1</sup> 醫務社會工作 <sup>1</sup>	12 165
Occupational Therapy 職業治療	188 177
Optometry 視光學	1 281
Orthoptics 視覺矯正	79
Physiotherapy 物理治療	279 828
Podiatry 足病診療	1 231
Prosthetic & Orthotic 義肢矯形	4 105
Speech Therapy 言語治療	32 967
Overall 合計	559 592

Note:

<sup>1</sup> Figures exclude follow-up consultations provided by the Medical Social Services Units.

註釋:

<sup>1</sup> 數字不包括由醫務社會服務部提供的跟進個案。

## Section 4 : Ambulatory and Outreach Services

### 第四章：日間及外展服務

Table 4.1 No. of Accident and Emergency Attendances in 2017-18

表 4.1 2017-18 年度急症室就診人次

No. of accident and emergency attendances 急症室就診人次	216 960
--	---------

Table 4.2 No. of Specialist Outpatient (Clinical) Attendances by Major Specialty in 2017-18

表 4.2 2017-18 年度按主要專科劃分的專科門診（臨床）就診人次

Major Specialty 主要專科	No of attendances <sup>1</sup> 就診人次 <sup>1</sup>
Ear, Nose and Throat 耳鼻喉科	45 462
Gynaecology 婦科	23 013
Medicine 內科	298 801
Ophthalmology 眼科	131 499
Orthopaedics & Traumatology 骨科	61 594
Paediatrics 兒科	16 022
Psychiatry 精神科	86 082
Surgery 外科	90 516
Overall <sup>2</sup> 合計 <sup>2</sup>	837 219

Notes:

<sup>1</sup> Specialist Outpatient (SOP) attendances also include attendances from nurse clinics in SOP setting.

<sup>2</sup> Individual figures may not add up to the overall because the overall figure includes attendances of other specialties apart from the major specialties as listed in the table.

註釋:

<sup>1</sup> 專科門診就診人次也包括專科護士診所的就診人次。

<sup>2</sup> 除了在表格所列的主要專科外，專科門診還提供其他專科服務，所以個別項目相加後不等於合計數字。

Table 4.3 No. of Primary Care Attendances by Type of Service in 2017-18

表 4.3 2017-18 年度按服務類型劃分的基層醫療就診人次

Type of service 服務類型	No. of attendances 就診人次
General outpatient clinic <sup>1</sup> 普通科門診 <sup>1</sup>	609 434
Family medicine specialist clinic 家庭醫學專科門診	70 280
Overall 合計	679 714

Note:

<sup>1</sup> General Outpatient (GOP) attendances also include attendances from nurse clinics in GOP setting and attendances in related healthcare reform initiative programmes in primary care.

註釋:

<sup>1</sup> 普通科門診就診人次也包括普通科護士診所的就診人次，及醫療改革服務計劃內的基層醫療服務就診人次。

Table 4.4 No. of Rehabilitation Day and Palliative Care Day Attendances in 2017-18

表 4.4 2017-18 年度康復及舒緩護理日間服務就診人次

No. of rehabilitation day and palliative care day attendances 康復及舒緩護理日間服務就診人次	40 861
--	--------

Table 4.5 No. of Home Visits by Community Nurses in 2017-18

表 4.5 2017-18 年度社康護士家訪次數

No. of home visits by community nurses 社康護士家訪次數	96 968
--	--------

## Section 4 : Ambulatory and Outreach Services (Cont'd)

### 第四章：日間及外展服務（續）

Table 4.6 No. of Allied Health (Community) Attendances in 2017-18

表 4.6 2017-18 年度專職醫療（社區）就診人次

No. of allied health (community) attendances <sup>1</sup> 專職醫療（社區）就診人次 <sup>1</sup>	3 241
--	-------

Note:

<sup>1</sup> Figures exclude follow-up consultations provided by the Medical Social Services Units.

註釋:

<sup>1</sup> 數字不包括由醫務社會服務部提供的跟進個案。

Table 4.7 No. of Allied Health (Outpatient) Attendances by Allied Health Department in 2017-18

表 4.7 2017-18 年度按專職醫療部門劃分的專職醫療（門診）就診人次

Allied Health Department 專職醫療部門	No. of attendances 就診人次
Audiology 聽力學	10 312
Clinical Psychology 臨床心理	9 173
Dietetics 營養膳食	10 567
Medical Social Work <sup>1</sup> 醫務社會工作 <sup>1</sup>	11 295
Occupational Therapy 職業治療	47 406
Optometry 視光學	14 414
Orthoptics 視覺矯正	12 528
Physiotherapy 物理治療	158 356
Podiatry 足病診療	12 556
Prosthetic & Orthotic 義肢矯形	11 895
Speech Therapy 言語治療	5 798
Multi-Allied Health Department 多元專職醫療部門	-
Overall 合計	304 300

Note:

<sup>1</sup> Figures exclude follow-up consultations provided by the Medical Social Services Units.

註釋:

<sup>1</sup> 數字不包括由醫務社會服務部提供的跟進個案。

Table 4.8 Geriatric Service Statistics in 2017-18

表 4.8 2017-18 年度老人科服務統計數字

No. of geriatric outreach attendances 接受老人科外展服務人次	104 885
No. of geriatric elderly persons assessed for infirmary care service 接受療養服務評核的長者人數	157
No. of geriatric day attendances <sup>1</sup> 老人科日間醫院就診人次 <sup>1</sup>	36 720
No. of Visiting Medical Officer attendances 接受到診醫生治療人次	22 535

Note:

<sup>1</sup> Figures also include attendances under Integrated Discharge Support Programme for Elderly Patients (IDSP).

註釋:

<sup>1</sup> 數字也包括參與離院長者綜合支援計劃的就診人次。

Table 4.9 Psychiatric Service Statistics in 2017-18

表 4.9 2017-18 年度精神科服務統計數字

No. of psychiatric outreach attendances <sup>1</sup> 接受精神科外展服務人次 <sup>1</sup>	23 367
No. of psychiatric day attendances 精神科日間醫院就診人次	27 874
No. of psychogeriatric outreach attendances <sup>2</sup> 接受老人精神科外展服務人次 <sup>2</sup>	11 119

Notes:

<sup>1</sup> Figures also include home visits and crisis intervention.

<sup>2</sup> Figures also include home visits and consultation-liaison attendances.

註釋:

<sup>1</sup> 數字也包括家訪及危機處理服務。

<sup>2</sup> 數字也包括家訪及諮詢會診。

**Section 5 : Radiodiagnostic Services, Operations and Procedures**

**第五章：放射診斷服務、手術及程序**

**Table 5.1 No. of Radiodiagnostic Attendances in 2017-18**

**表 5.1 2017-18 年度放射診斷就診人次**

No. of radiodiagnostic attendances 放射診斷就診人次	428 966
--	---------

**Table 5.2 No. of Operations done inside Operating Theatres by Type of Operation in 2017-18**

**表 5.2 2017-18 年度按手術類型劃分在手術室內進行的手術數目**

Type of operation 手術類型	No. of operations 手術數目
Ultra-major 極大型	2 228
Major 大型	9 271
Inter-mediate 中型	3 797
Minor 小型	5 770
Unclassified 未分類	194
<b>Overall 合計</b>	<b>21 260</b>

**Table 5.3 No. of Haemodialysis Procedures in 2017-18**

**表 5.3 2017-18 年度血液透析程序數目**

No. of haemodialysis procedures 血液透析程序數目	11 925
---	--------

**Table 5.4 Statistics on Selected Endoscopic Procedures in 2017-18**

**表 5.4 2017-18 年度選定內窺鏡程序的統計數字**

Type of endoscopic procedure 內窺鏡程序的種類	No. of procedures 程序數目
Bronchoscopy 支氣管鏡檢查	896
Colonoscopy 大腸鏡檢查	5 997
Colposcopy 陰道鏡檢查	639
Endoscopic Retrograde Cholangiopancreatography (ERCP) 內視鏡逆行胰膽管造影術	1 121
Flexible Cystoscopy 軟管式膀胱鏡檢查	875
Oesophagogastroduodenoscopy (OGD) 食道胃十二指腸內視鏡檢查	9 232
Sigmoidoscopy 乙狀結腸鏡檢查	526
Endoscopic Ultrasonography - Upper Gastrointestinal Tract 超聲內鏡檢查 - 上胃腸道	126
Endoscopic Ultrasonography - Lower Gastrointestinal Tract 超聲內鏡檢查 - 下胃腸道	-
Endoscopic Ultrasonography - Bronchus & Mediastinum 超聲內鏡檢查 - 支氣管及縱隔	1
Endoscopic Ultrasonography - Others 超聲內鏡檢查 - 其他	1